

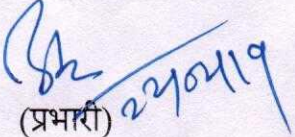


डॉ. अनवर अहमद सिद्दीकी
Dr. Anwar Ahmed Siddiqui
प्रभारी : अनुवाद अध्ययन विभाग
In-Charge: Department of Translation Studies

पत्रांक : अनु./जा.क्र./496
दिनांक : 22 फरवरी, 2019

सूचना

परीक्षा विभाग से प्राप्त सूचना के आलोक में अनुवाद अध्ययन विभाग में अनुवाद में पी.जी.डिप्लोमा के सत्र 2015-16 एवं 2016-17 के प्रवेशित विद्यार्थियों सूचित किया जाता है कि विद्यार्थियों के आंतरिक अर्थात् सत्रांत पत्र (टर्म पेपर) को अब तक प्राप्त नहीं हुए हैं। अतः सूचित किया जाता है कि संलग्न सूची में दर्शित विद्यार्थी दिनांक 29 मार्च, 2019 तक निर्धारित प्रश्न पत्र संबंधी सत्रांत पत्र (टर्म पेपर) विभाग में उपलब्ध कराए ताकि आगामी कार्यवाही की जा सके।


(प्रभारी)

प्रतिलिपि :

संकायाध्यक्ष महोदय, अनुवाद एवं निर्वचन विद्यापीठ, वर्धा

अनुवाद में पी.जी.डिप्लोमा सत्र 2015-16 प्रथम सेमेस्टर में अनुत्तीर्ण एवं अपूर्ण होने वाले छात्रों की सूची

क्र.सं.	विद्यार्थी का नाम	प्रश्नपत्र
1	अमित कुमार	प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर की लिखित परीक्षा में अनुत्तीर्ण
2	कुमार विश्वमंगल	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
3	दीपाली कुजूर	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
5	मुन्ना कुमार	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
6	गिरजा बाई शर्मा	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
7	ललिता	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण ✓ प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
8	रेखा यादव	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक एवं लिखित परीक्षा में अनुपस्थित प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक एवं लिखित परीक्षा में अनुपस्थित ✓ प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
9	चित्रलेखा अंशु	प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का लिखित परीक्षा में अनुपस्थित
10	आरती कुमार	प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का लिखित परीक्षा में अनुपस्थित ✓
11	तूफान सिंह पारधी	प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण

Amrinder

अनुवाद में पी.जी.डिप्लोमा सत्र 2015-16 द्वितीय सेमेस्टर में अनुत्तीर्ण एवं अपूर्ण होने वाले छात्रों की सूची

क्र.सं.	विद्यार्थी का नाम	प्रश्नपत्र
1	मुन्ना कुमार	प्र.1 मशीनी अनुवाद में आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद में आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन में आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद में आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य में आंतरिक अपूर्ण
2	रूपा केरकट्टा	प्र.5 अनुवाद कार्य में आंतरिक अपूर्ण
3	ललिता	प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन में आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य में आंतरिक अपूर्ण
4	कुमार विश्वमंगल	प्र.5 अनुवाद कार्य में आंतरिक अपूर्ण
5	दीपाली कुजूर	प्र.5 अनुवाद कार्य में आंतरिक अपूर्ण
6	चित्रलेखा अंशु	प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद में आंतरिक अपूर्ण
7	आरती कुमारी	प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद में आंतरिक में अनुपस्थित एवं लिखित परीक्षा में अनुत्तीर्ण
8	अमित कुमार	प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद में आंतरिक में अनुपस्थित एवं लिखित परीक्षा में अनुत्तीर्ण
9	तूफान सिंह पारधी	प्र.1 मशीनी अनुवाद में आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद में आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन में आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद में आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य में आंतरिक अपूर्ण

Author's mark

अनुवाद में पी.जी.डिप्लोमा सत्र 2016-17 प्रथम सेमेस्टर में अनुत्तीर्ण एवं अपूर्ण होने वाले छात्रों की सूची

क्र.सं.	विद्यार्थी का नाम	प्रश्नपत्र
1	जीतेन्द्र	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण
2	वर्षा प्रल्हादराव उभाले	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण
3	रवि शंकर लाल	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
4	रजनी झा	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
5	मोहम्मद इम्तियाज अंसारी	प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण

Ansmeru2

6	मिथिलेश कुमार	प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद की लिखित परीक्षा में अनुपस्थित प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
7	जयंती हांसदा	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
8	इंद्राणी कुमारी	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
9	संदीप कुमार रवि	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण एवं लिखित परीक्षा में फेल प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण एवं लिखित परीक्षा में फेल प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
10	अमित कुमार	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
11	किरण ज्ञानेश्वर वानखेडे	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
12	कल्पना मोरेश्वर वानखेडे	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
13	सुनील दीपक घोडके	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास की लिखित परीक्षा में अनुत्तीर्ण प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक परीक्षा में अनुत्तीर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
14	माली प्रिया सुनील	प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
15	मनीष कुमार	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
16	प्रियंका शर्मा	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
17	अनामिका कुमारी	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
18	जय लक्ष्मी सिंह	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
19	किरण खुट्टे	प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
20	शिशिर कुमार	प्र.1 अनुवाद सिद्धांत और इतिहास का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 साहित्यिक और साहित्येतर का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 जनसंचार माध्यम और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
21	वर्षा अशोकराव विघ्ने	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण
22	उपासना गौतम	प्र.4 अनुवाद का अनुप्रयुक्त पक्ष का आंतरिक अपूर्ण

Amr...

अनुवाद में पी.जी.डिप्लोमा सत्र 2016-17 द्वितीय सेमेस्टर में अनुत्तीर्ण एवं अपूर्ण होने वाले छात्रों की सूची

क्र.सं.	विद्यार्थी का नाम	प्रश्नपत्र
1	जीतेन्द्र	प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
2	वर्षा प्रल्हादराव उभाले	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण
3	स्वर्णलता सिन्हा	प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
4	अरूण कुमार पाण्डेय	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
6	हिमांशु नारायण	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण
7	मनीष कुमार जैसल	प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
8	मोहम्मद इम्तियाज अंसारी	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक एवं लिखित परीक्षा में अनुपस्थित प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
9	ऋतु रानी	प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
10	कुमार अभिषेक	प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
11	रवि शंकर लाल	प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
12	अमित कुमार	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
13	श्वेतांगी कुमारी	प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण
14	किरण ज्ञानेश्वर वानखेडे	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक एवं लिखित परीक्षा में अनुपस्थित प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
15	कल्पना मोरेश्वर वानखेडे	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक अपूर्ण

Submanoj

		प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
16	सुनिल दीपक घोडके	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
17	माळी प्रिया सुनिल	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
18	अनामिका कुमारी	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
19	जयलक्ष्मी सिंह	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण
20	शिशिर कुमार	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
21	दीपिका काशीनाथ काशीनाथ मंडवधरे	प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
22	विशाल आनंदराव सयाम	प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
23	वर्षा अशोकराव विघ्ने	प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
24	उपासना गौतम	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
25	अपर्णा पिराजी माने	प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण
26	बी. अलीशा	प्र. 1 मशीनी अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.2 पारिभाषिक शब्दावली और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.3 अनुवाद पुनरीक्षण और मूल्यांकन का आंतरिक अपूर्ण प्र.4 राजभाषा और अनुवाद का आंतरिक अपूर्ण प्र.5 अनुवाद कार्य का आंतरिक अपूर्ण

Amish